



# 필리핀한상공회의소뉴스 KOREAN CHAMBER OF COMMERCE PHILIPPINES NEWSLETTER



December 2023 Issue | Vol. 89

## SPECIAL POINTS OF INTEREST

- 11월 인플레이션은 4.4%로 완화됐을 것으로 보입니다. —page 1-2
- 올해 경제 성장률 5.6%로 전망 —page 3
- 에너지부, 발전 분야 투자 순위에 대한 필리핀 순위 환영 —page 3-4
- 외국 상공회의소, PPA의 저장료 인상 제안에 반대 — page 4-5
- 세무납세자들은 이제 디지털 TIN(ID)을 이용할 수 있습니다. — page 5-6
- 내년 필리핀 수출에는 낮은 단일 자릿수 성장이 예상됩니다. — page 6-7

## 11월 인플레이션은 4.4%로 완화됐을 것으로 보입니다.

December 04, 2023 | Keisha B. Ta-asan | BusinessWorld

헤드라인 인플레이션은 11월에 낮아질 것으로 전문가들이 말했습니다. 낮은 펌프 가격, 더 느린 식품 가격 상승 및 높은 기준 효과로 인해.

15명의 분석가들을 대상으로 한 BusinessWorld의 여론 조사에 따르면 11월 인플레이션의 중간 예상치는 4.4%로, 이는 지난 주에 발표된 방코 센트랄 녕 필리핀 은행(BSP)의 4%에서 4.8% 추정치의 중간 지점과 일치합니다.

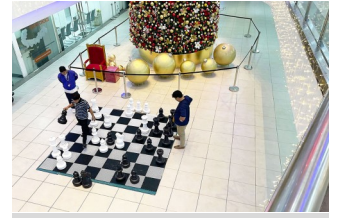
실현된다면 지난 달의 소비자 물가 지수(CPI)는 10월의 4.9%와

작년 동월의 8%보다 느릴 것입니다. 그러나 이는 BSP의 2-4% 목표 범위를 20개월 연속으로 초과하는 것을 의미할 것입니다.

필리핀 통계청은 12월 5일 화요일에 11월 인플레이션 보고서를 발표할 예정입니다.

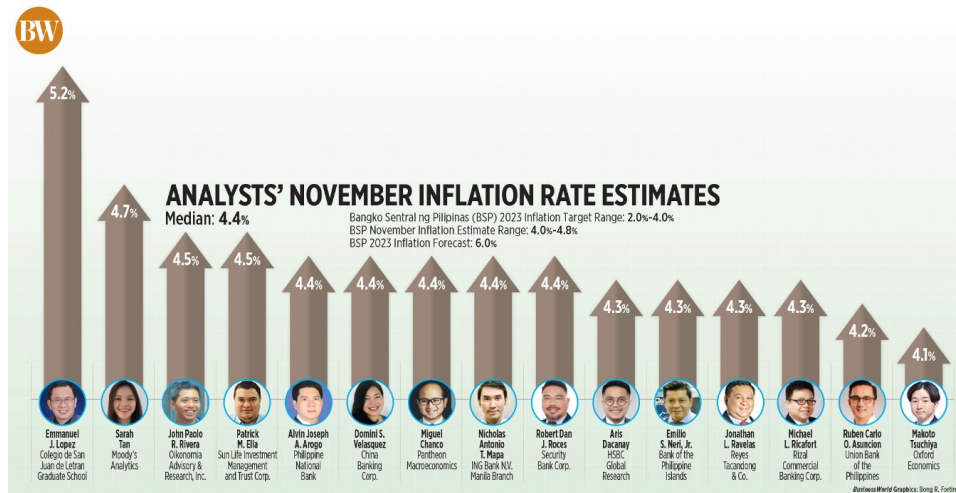
분석가들은 높은 기준 효과가 11월 숫자를 상당히 낮추는 데 큰 도움이 됐을 것이라고 말했습니다.

"전년 동월 대비로 보면, 높은 기준 효과로 인해 숫자가 과장될 것입니다," 무디스 애널리틱스의 경제학자인 사라 탄은 이메일에서 말했습니다.



Inflation likely eased further in November, a BusinessWorld poll showed. — PHILIPPINE STAR/MIGUEL DE GUZMAN

그녀는 태풍 카딩(국제 명칭: 노루)이 지난해 루손에서 농장을 파괴하고 공급망을 방해하여 2022년 4분기에 식품 가격을 끌어올렸다고 말했습니다.



필리핀 유니온 은행의 주요 경제학자 루벤 카를로 O. 아순시온은 비버 메시지에서 '낮은 식품가와 유가가 계속되는 물가 안정화 이야기의 두 가지 주요 이유일 것이다'라고 말했습니다.

그는 이번 달 날씨가 개선되어 식품 공급 제약이 완화되었고, 글로벌 유가 하락으로 연료 소매업체들이 이번 달에 가격을 내리기로 결정했다고 말했습니다.

11월에만, 펌프 가격 조정은 휘발유 기준으로 리터당 순 감소로 1.90 페소, 디젤은 리터당 4.45 페소, 케로신은 리터당 3.3 페소 감소했습니다.

이전 기간의 5.3%에서 11월 핵심 인플레이션을 4.9%로 안정화될 것으로 예상합니다. 이는 헤드라인 인플레이션에 대한 장기적인 기대에 더 많은 의미를 부여합니다," 아순시온 씨가 말했습니다.

핵심 인플레이션은 식품과 연료의 변동성 있는 가격을 제외한 것입니다. 올해 1월부터 10월까지의 핵심 인플레이션은 7%였습니다.

그러나 탄씨 여사는 일부 식품 가격과 전기 요금이 오르면서 11월에도 인플레이션이 목표치를 초과하고 있다고 말했습니다. [Cont. page 2]

## 11월 인플레이션은 4.4%로 완화됐을 것으로 보입니다.

[Cont. from page 1]

"농업부의 가격 모니터링 추적 시스템에 따르면, 메트로 마닐라의 주요 농수산물인 쌀, 생선, 가축 및 가공류 제품의 가격은 11월에 10월보다 높았습니다," 그녀가 말했습니다.

농업부 자료에 따르면, 11월 30일 기준으로 정규 밀린 쌀 가격은 1킬로그램당 33페소에서 52페소로, 10월 31일의 41페소에서 44페소 대비 범위가 넓어졌습니다. 또한 생선과 고기 제품의 소매 가격도 올랐습니다.

또한, 탄씨 여사는 "마닐라 전기(Meralco)가 전송 요금 인상으로 가정 및 기업이 부담을 느꼈다"고 말했습니다. 이 회사는 국내 주요 공공 서비스 제공업체 중 하나로, 전기 요금이 일반 가정에서 1kWh당 0.2347페소 증가하여 11월에 1kWh당 12.0545페소로 상승했다고 밝혔습니다.

중국뱅크주 최고 경제학자인 도미니 S. 벨라스케즈는 전기 요금과 조리용 가스 가격의 큰 폭 상승이 연료 비용의 하락을 상쇄했을 수 있다고 말했습니다.

"마닐라 전기 서비스 지역은 전기 요금이 약간 상승했지만, 루손과 비사야스의 다른 지역은 전기 요금이 상당히 오르는 것을 보았습니다. 이러한 요인들이 11월 전반적인 인플레이션율에 영향을 미칠 것입니다," 그녀가 말했습니다.

액화석유가스(LPG) 가격은 11월에 킬로그램 당 0.45페소 상승하여 4개월 연속 상승했습니다. 11kg 짜리 일반 가스통 비용은 4.95페소에서 5.50페소로 상승했습니다.

시큐리티뱅크 주 최고 경제학자 로버트 덴 J. 로세스는 휴일 수요로 인해 음식점 및 숙박 비용이 일반적으로 상승한다고 말했습니다.

"작년 인플레이션의 기준 효과가 헤드라인을 낮추긴 하겠지만, 중앙은행은 상승 리스크에 대해 주의를 기울일 것으로 예상됩니다," 그는 말했습니다.

### 인플레이션 하락세?

탄 여사에 따르면, 12월에도 인플레이션이 계속 완화될 수 있지만, 2024년 전망은 불확실합니다.

"2024년에는 식품 공급 제약, 교통 요금 인상 및 임금 조정, 그리고 엘니뇨 기상 패턴의 강화로 식량 생산을 저해하고 식품 가격을 끌어올릴 속도턱이 존재하여 인플레이션 하락 경로는 고르지 않을 것입니다," 그녀는 말했습니다.

"앞으로 몇 달 동안 우리는 인플레이션이 BSP의 상한 목표인 4% 주변에서 움직일 것으로 예상하고 있으며, 2024년 중반에는 확고히 2-4% 목표 범위 내로 회복될 것으로 기대하고 있습니다," 그녀는 덧붙였습니다.

BSP 총재 엘리 M. 레몰로나 주니어는 이전에 1분기에 잠깐 BSP의 2-4% 목표에 닿을 수 있지만, 3월부터 7월까지 다시 목표를 넘어설 수 있다고 말했습니다.

중국은행의 벨라스케즈 여사는 12월 인플레이션이 여전히 2-4% 목표를 초과할 수 있다고 말했습니다.

"그러나 2024년 1분기에는 인플레이션이 3% 수준에 가깝게 상승할 것으로 예상되며, 4월부터 8월까지 다시 4%를 넘어서게 될 것입니다. 이 추세는 주로 기준 효과에 의해 촉발됩니다," 그녀는 말했습니다.

인플레이션은 올해 1월에 8.7%로 정점을 찍은 뒤 7월까지 완화되었습니다. 8월과 9월에 인플레이션이 증가했지만, 10월에 다시 둔화되기 시작했습니다.

"우리는 기준 효과의 큰 도움으로 12월에도 인플레이션율이 같은 수준을 유지한 후 1월에 2%-4% 목표 내에서 안정화될 것으로 예상합니다," 옥스포드 경제학자 마코토 츠치야가 이메일에서 말했습니다.

"공급망 방해와 기후 관련 문제에 대한 높은 불확실성으로 위험이 상승하는 경향이 있으나, 소비자 물가 지수(CPI)는 BSP 목표 중간치보다 높지만 목표 범위 내에서 2024년에 평균 3.6%를 기록할 것으로 예상됩니다," 그는 덧붙였습니다.

11월에 BSP는 2023년 기준 인플레이션 예측을 5.8%에서 6%로 상향 조정하고, 2024년에는 3.5%에서 3.7%로 상향 조정했지만, 2025년 인플레이션 예측은 3.4%에서 3.2%로 낮추었습니다.

BSP는 또한 2023년에 6.1%, 2024년에 4.4%, 2025년에 3.4%로 조정된 위험을 고려한 인플레이션 예측을 발표했습니다.

판테온의 주요 신흥 아시아 경제학자인 미겔 찬코는 인플레이션은 올해 말까지 2-4% 목표로 돌아올 "꽤 높은 가능성"이 있다고 말했다.

"현재로서는 내년 평균 인플레이션율이 올해의 6%에서 2.8%로 상당히 둔화될 것으로 예상되며, 이는 필리핀 중앙은행(BSP)이 통화정책을 정상화할 여유를 충분히 제공할 것으로 보인다"고 그는 말했다.

BSP는 11월 16일 정책회의에서 역외래매수율 목표를 16년 만에 최고치인 6.5%로 유지했다. BSP는 2022년 5월부터 2023년 10월까지 총 450 베이스 포인트(bps)를 인상해 인플레이션을 억제해왔다.

찬코씨는 '현재 우리의 예측은 2024년에 100 bps의 금리 인하를 예상하고 있다'고 덧붙였다.

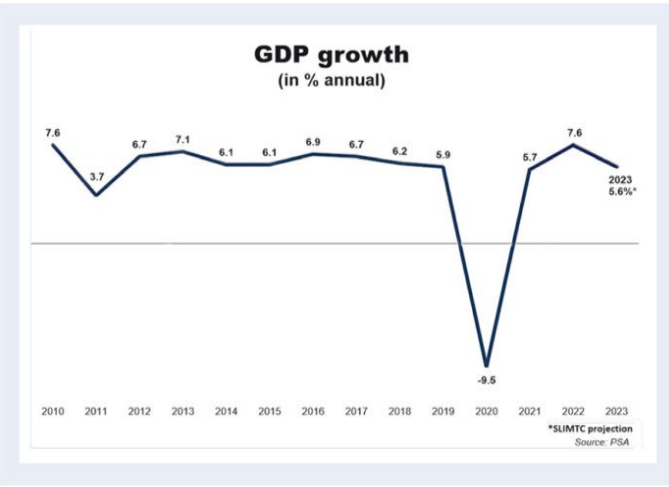
레몰로나씨는 통화정책 완화는 아직 통화정책위원회의 논의 대상이 아니며, 현재의 정책 설정은 인플레이션이 2-4% 목표 범위 내로 확실히 떨어질 때까지 계속해서 긴 시간 동안 더 긴 여유를 유지할 수도 있다고 말했다.

통화정책위원회는 12월 14일에 최종 정책결정 회의를 갖게 될 것이다.

Source: <https://www.bworldonline.com/top-stories/2023/12/04/561219/nov-inflation-likely-eased-to-4-4/>

## 올해 경제 성장률 5.6%로 전망

December 04, 2023 | Angela Celis | Malaya Business Insight



선 라이프 투자관리 및 트러스트 주식회사(SLIMTC)에 따르면 올해 경제는 5.6% 성장할 것으로 예상되며, 2023년 경제 성장은 대부분 정부 지출에 크게 의존할 것으로 보입니다.

올해 연간 성장률 예상치는 이미 이전의 4.8% 예측치보다 상향 조정된 것인데, SLIMTC의 대표 겸 투자 책임자인 마이클 엔리케즈는 지난 주 타구이그에서 열린 행사에서 기자들에게 말했습니다. 그는 정부의 지출 추격 계획 이후 경제가 세 번째 분기에 회복되었기 때문에 이번 연말까지의 경제 성장 전망이 상향 조정된 것이라고 설명했습니다.

"실제로 GDP(국내총생산)를 실질적으로 촉진할 수 있는 주체는 정부입니다. 자본 형성 측면에서는 민간 부문에서 대출이 느린 증가를 보이고 있는데, 이는 자금을 빌리는 것이 너무 비싸기 때문에 분명한 이유입니다," 엔리케즈는 말했습니다.

"정부가 빈자리를 메워야 한다고 생각합니다. 그리고 그들은 그런 역할을 하고 있다고 생각하지만, 더 빨리 시작했어야 했고, 이제서야 추격 중이라고 생각합니다," 그는 덧붙였습니다.

그러나 SLIMTC의 예측은 여전히 정부의 연간 6~7%의 전망 아래에 머물고 있습니다.

올해 9개월간의 필리핀 경제 평균 성장률은 5.5%로, 이는 행정부의 2023년 성장 가정에 미치지 못합니다.

목표 범위의 하한인 6%를 달성하기 위해서는 이번 분기에 경제가 적어도 7.2% 성장해야 합니다.

엔리케즈는 2024년에 경제가 소비, 정부의 가속화된 지출, 그리고 더 높은 수출에 의해 더 빨리 성장할 수 있다고 말했습니다.

한편, 엔리케즈는 올해 인플레이션이 평균 6% 수준을 유지할 것으로 보이며, 내년에는 약 3.7%로 완화될 것으로 전망됩니다.

"인플레이션이 계속해서 하락하는 가운데, 저희는 두 번째 분기부터 금리 인하가 있을 것으로 예상하고 있습니다. 또한, 이는 연방준비제도가 내년 하반기에도 금리를 인하할 것으로 조정되고 있다는 것과도 일치합니다," 엔리케즈는 말했습니다.

Source: [https://malaya.com.ph/news\\_business/economy-seen-growing-5-6-this-year/](https://malaya.com.ph/news_business/economy-seen-growing-5-6-this-year/)

## 에너지부, 발전 분야 투자 순위에 대한 필리핀 순위 환영

December 04, 2023 | Ed Paolo Salting | The Manila Times

에너지부(DoE)는 필리핀을 전력 부문 투자에 가장 매력적인 신흥 시장 중 하나로 지정한 BloombergNEF Climate 2023 보고서를 환영합니다.

2023년 11월 29일에 발표된 이 보고서에 따르면 필리핀은 2022년 대비 6계단 상승하여 2023년에 4위로 올라섰으며, 인도, 중국, 칠레가 각각 1위, 2위, 3위에 올랐습니다. 이는 필리핀이 지난 두 년간 재생 에너지로의 전환에서 상당한 진전을 이뤘기 때문입니다.

'이 순위는 정말 대단한 것입니다. 이번 나라의 다양한 에너지 발전은 여러 부처의 시너지 효과와 에너지 정책 및 프로그램의 실시에 대통령 페르디난드 마르코스 주니어가 강력하게 추진한 덕분에 가능해졌습니다.'라고 에너지 부차관인 Mylene Capongco이 말했습니다.

BloombergNEF는 보고서에서 지난 2년 동안 필리핀이 재생 에너지로의 전환에서 상당한 진전을 이뤘다며, 이로 인해 시장이 Climatescope의 최상위 5개로 올라가고 4위로 도약한 것으로 언급했습니다.

여기 내가 도와드릴 수 있어요! 아래는 한국어로 번역한 내용입니다:

"BloombergNEF는 보고서에서 지난 2년 동안 필리핀이 재생 에너지로의 전환에서 상당한 진전을 이뤘다며, 이로 인해 시장이 Climatescope의 최상위 5개로 올라가고 4위로 도약한 것으로 언급했습니다.

'BloombergNEF는 '이 시장은 입찰, 피딩 타리프, 순방향 계량 체계, 세제 혜택 및 재생 에너지에 대한 강력한 목표 등을 도입한 소수의 시장 중 하나로 빛났습니다.'라고 말했습니다.[Cont. page 4]

## 에너지부, 발전 분야 투자 순위에 대한 필리핀 순위 환영

[Cont. from page 3]

"게다가, 필리핀이 해상 풍력 로드맵을 발표하고 외국 소유 제한이 없어진 것은 해상 풍력 투자의 성장을 촉진했습니다. 또한, 2021년부터 2022년까지 시장의 깨끗한 에너지 투자는 41% 증가하여 13억 4000만 달러에 이르렀습니다," 라고 보고서는 덧붙였습니다.

또한 보고서는 에너지부의 두 번째 친환경 에너지 경매를 강조했다. 이 경매에서 3.4 기가와트(GW)의 재생 에너지 용량이 할당되었으며, 이 중 2024년부터 2025년까지 1.2 GW는 지상 설치형, 옥상, 태양 및 육상 재생 에너지 프로젝트를 위해 지정되었고, 2026년에는 2.2 GW가 지정되었습니다.

"2022년 기준으로, 필리핀의 재생 에너지는 설치 용량의 29%와 총 전력 생산의 22%를 차지합니다. 미래에는 에너지부가 2030년까지 발전 혼합물에서 재생 에너지 비율을 35%로 목표로 하고 있으며, 2040년에는 50%로 늘릴 계획입니다," 라고 에너지부가 말했습니다.

한편, 필리핀 에너지 계획의 개정을 대비해, 에너지부는 2030년부터 2050년까지 발전 혼합물에서 다양한 기술과 필요한 용량에 대한 에너지 부문 투자를 촉진할 계획이라고도 밝혔습니다."

또한 보고서는 이 로드맵이 에너지 효율성과 보존 조치, 대체 연료 및 신형 에너지 기술의 진보, 고급 스마트 그리드 기술을 통한 ICT 도입, 그리고 탄소 저감에 견고하고 기후에 강건한 에너지 인프라를 강화하는 등 중요한 요소들로 구성될 것이라고 덧붙였습니다.

BloombergNEF에 따르면 Climatescope는 온라인 시장 평가 도구, 보고서 및 지수로서, 에너지 전환 투자의 준비도를 각 시장별로 평가합니다.

BloombergNEF는 저탄소 경제로의 전환을 이끄는 글로벌 상품 시장 및 파괴적 기술을 다루는 블룸버그의 전략적 연구 제공업체입니다.

[Source: https://www.manilatimes.net/2023/12/04/business/corporate-news/doe-welcomes-ph-ranking-in-power-sector-investments-list/1922706](https://www.manilatimes.net/2023/12/04/business/corporate-news/doe-welcomes-ph-ranking-in-power-sector-investments-list/1922706)

## 외국 상공회의소, PPA의 저장료 인상 제안에 반대

December 04, 2023 | Justine Irish D. Tabile | The Manila Times

외국 상공회의소들이 필리핀 항만 관리청(PPA)의 저장료 인상 제안에 반대하고 있으며, 이는 적절하지 않다고 주장하고 있습니다.

필리핀 영국 상공회의소 이사장인 크리스 넬슨은 PPA의 항만 저장료 인상 제안이 검토되어야 하며, 이는 인플레이션에 영향을 미칠 수 있다고 말했습니다.



"현재 핵심은 실제로 인플레이션을 계속해서 낮추는 것입니다... 저장료를 부과하면 수입업자나 물품을 유통하는 사람들에게 부담이 전가될 것입니다," 그는 목요일에 기자들에게 말했습니다.

10월에 인플레이션은 9월의 6.1%로부터 4.9%로 느슨해졌습니다. 이는 3개월 중 가장 느린 속도였지만 10월은 인플레이션이 중앙은행의 2-4% 목표 범위를 벗어난 19개월 연속인 달이었습니다.

"특히 현재 상황에서는 가격 상승을 원치 않고, 오히려 낮은 가격을 원합니다. 따라서 그 부분을 검토하는 것이 좋을 것 같습니다," 넬슨씨가 말했습니다.

10월에 열린 공개 청문회에서 필리핀 수출업자협회(Philexport)에 따르면, PPA는 수입, 수출 및 환적용 컨테이너의 저장 요금을 32% 인상하는 것을 제안했습니다. 또한 PPA는 냉동 컨테이너에 대한 요금 인상을 포함하여 해당 저장 요금에 150%의 할증을 부과할 계획입니다.

PPA는 저장 요금의 인상으로 인해 부지의 최적 사용이 확보되고 혼잡을 방지하기 위해 컨테이너의 즉각적인 인출을 촉진할 것이라고 밝혔습니다.

독일-필리핀상공회의소의 스테판 슈미츠 회장은 고 인플레이션 환경에서 저장 수수료를 인상하는 것은 올바른 신호가 될 수 없을 수도 있다고 말했습니다. [Cont. page 5]

## 외국 상공회의소, PPA의 저장료 인상 제안에 반대

[Cont. from page 4]

"국제적으로도 모두가 어느 정도론 가격을 조절하려고 하고 있는 것 같습니다. 인플레이션은 우리 모두에게 압박을 가하고 있으므로, 모두가 더 효율적으로 일을 처리하려고 노력하는 시기에 [인상]이 올바른 신호인지 확신이 안 듭니다," 그는 말했습니다.

스미츠씨는 저장 요금을 인상하는 대신 PPA가 컨테이너 지연의 이유를 조사해야 한다고 말했습니다.

"지연된 이유를 살펴봐야 한다고 생각합니다. 수속 중에 비효율성 때문인지, 수입자의 실수인지 확인해야 합니다. PPA가 그 차이를 분명히하지 않는다는 점은 이해할 수 있지만, 개인적으로는 [인상]이 올바른 메시지는 아닌 것 같습니다," 그는 덧붙였습니다.

11월 6일에 항만 규제 당국에 제출된 Philexport의 입장 서한에 따르면, Philexport는 PPA의 제안이 업무 촉진법에 따른 일반적인 운영 절차로서 규제 영향 평가를 거쳐야 한다고 말했습니다.

Philexport는 PPA가 수입자의 통제를 벗어나는 이유로 인해 지연된 컨테이너에 대한 요금을 부과할 경우 이것이 "너무 무거운" 것이라고 말했습니다.

이러한 이유로는 컨테이너에 E-TRACC 장치의 개통 및 폐통, PPA의 정보 기술 시스템 다운타임 등이 포함됩니다.

한편, 레드테이프 반대 권한 (ARTA)은 항만 저장료 인상안과 관련한 공식 요청을 기다리고 있다고 밝혔습니다.

"우리가 항상 말하는 것은 규제에 의한 제안 증액의 경우 규제 영향 평가를 거쳐야 한다는 것입니다," ARTA 장관인 Ernesto V. Perez는 지난 주에 기자들에게 말했습니다.

"PPA가 제안된 요금 증액을 규제 영향 평가를 수행하도록 요구하는 것이 ARTA의 임무입니다," 그는 덧붙였습니다.

지난 달, 필리핀 유럽상공회의소는 저장 요금 인상에 반대하면서 이것이 국가의 무역 경쟁력을 떨어뜨릴 것이라고 말했습니다.

지난 주, 필리핀 미국상공회의소 이사장인 에브 힌치리프씨는 기업들이 아직도 팬데믹에서 회복 중이기 때문에 저장 요금의 어떠한 형태의 인상에도 찬성하지 않는다고 말했습니다.

힌치리프씨에 따르면, 외국상공회의소연합은 곧 이 문제에 대한 성명을 발표할 예정이라고 합니다.

언론 시점에서 PPA는 아직 답변하지 않았습니다.

[Source: https://www.bworldonline.com/top-stories/2023/12/04/561217/more-foreign-chambers-oppose-ppas-proposal-to-hike-storage-fees/](https://www.bworldonline.com/top-stories/2023/12/04/561217/more-foreign-chambers-oppose-ppas-proposal-to-hike-storage-fees/)

## 세무납세자들은 이제 디지털 TIN(ID)을 이용할 수 있습니다.

November 30, 2023 | Anna Leah Gonzales | Philippine News Agency



마닐라 - 국세청(BIR)은 납세자들이 이제 세무부서에 줄을 서서 세무등록번호(TIN) 신분증을 받을 필요가 없다고 밝혔습니다.

목요일 발표된 성명에서 BIR 위원인 로메오 루마귀 주니어(BIR Commissioner Romeo Lumagui Jr.)는 11월 29일 발표된 메모랜덤 서클러 120-123으로 디지털 TIN ID의 이용과 사용, 그리고 인증을 온라인 등록 및 업데이트 시스템(ORUS)의 추가 기능으로 강제하도록 했다고 밝혔습니다.

"디지털 TIN ID 시스템은 우수한 납세자 서비스를 제공하기 위한 우리의 약속을 보여줍니다."

이 새로운 시스템으로, 우리는 온라인에서 TIN을 판매하는 가짜 중개인과 사기꾼들의 행태를 없앨 수 있으면서도 세무부서에 줄을 서지 않고도 납세자들에게 편리한 대안을 제공할 수 있게 되었습니다," 루마귀가 말했습니다.

기존 TIN이 있는 개인 납세자는 ORUS를 통해 디지털 TIN ID를 신청할 수 있습니다.

디지털 TIN ID를 받고자 하는 납세자는 등록된 세무구청에서 이메일 주소를 업데이트해야 합니다.[Cont. from page 6]

## 세무납세자들은 이제 디지털 TIN(ID)을 이용할 수 있습니다.

[Cont. from page 5]

이를 위해, 납세자는 관련 세무구청에 이메일을 통해 양식 S1905 - 등록 업데이트 시트(RUS)를 작성하고 제출하거나, BIR의 eServices - 납세자 등록 관련 애플리케이션(TRRA) 포털을 통해 제출할 수 있습니다.

BIR은 납세자들이 사진의 명확한 사본을 제출해야 함을 상기시켰으며, 동물, 아티스트, 만화 또는 다른 사람의 사진과 무관한 사진을 업로드하는 경우 벌금 부과 대상이 될 것이라고 밝혔습니다.

디지털 TIN ID는 납세자의 TIN을 위한 참고 자료로서, 다양한 정부 기관, 지방 정부 단위, 은행, 고용주 및 기타 기관에서 인정되는 유효한 정부 발급 신분증 문서로 작용합니다.

그의 진위는 제공된 QR 코드를 사용하여 ORUS 시스템을 통해 온라인으로 확인할 수 있습니다.

디지털 TIN ID는 신용 카드와 달리 서명이 필요하지 않습니다.

디지털 TIN ID는 영구적인 신분증 문서입니다. 물리적 TIN 카드와 디지털 TIN ID 모두 유효하며, 디지털 TIN ID를 이미 보유하고 있다면 물리적 카드를 따로 신청할 필요가 없습니다.

BIR은 디지털 TIN ID가 무료이며 판매되지 않음을 대중에게 보장했습니다.

또한 온라인 판매자를 통해 TIN ID 지원 서비스를 이용하는 납세자들은 유효하지 않거나 가짜 TIN 및 잘못된 납세자 유형 분류를 받을 위험이 있으며, 이는 향후 BIR와의 거래에 영향을 미칠 수 있다고 경고했습니다.

Source: <https://www.pna.gov.ph/articles/1214592>

## 내년 필리핀 수출에는 낮은 단일 자릿수 성장이 예상됩니다.

December 05, 2023 | Justine Irish D. Tabile | Philippine News Agency

필리핀의 상품 및 서비스 수출은 내년에 낮은 단일 자릿수로 성장할 전망이다. 필리핀 수출업자협회(Philexport) 회장인 Sergio R. Ortiz-Luis, Jr.는 올해 필리핀 수출 개발 계획(PEDP)의 수출 목표를 달성하지 못했기 때문에 내년 전망이 더 나아질 것이라고 말했습니다.

"그러나 수출의 큰 부분 중 하나인 반도체 분야는 원래 목표를 달성하지 못할 것으로 예상되며, 그래서 성장을 견인할 것은 서비스 부문입니다." 그는 월요일 국가 수출업자 주간 행사를 기념한 기자들에게 말했습니다.

"대부분은 관광 및 교통과 같은 관련 산업에 해당될 것입니다. 사실, 비즈니스 프로세스 아웃소싱(BPO) 산업도 큰 부분을 차지할 것인데, 우리는 인도와 경쟁하면서도 음성 BPO 분야에서 1위를 차지하고 있습니다."

지난 주, 필리핀 반도체 및 전자 산업 협회는 이 산업의 수출이 올해 9~10% 축소될 것으로 예상되며 내년에는 안정될 것이라고 밝혔습니다.

이번 해에, Ortiz-Luis 씨는 산업이 여전히 최소 \$1000억의 수출가치에 도달하려고 노력하고 있다고 말했습니다.

PEDP(Philippine Export Development Plan)에 따르면 상품 및 서비스 수출은 이번 해에 처음에는 \$1268억으로 예상되었으며, 2024년에는 \$1434억에 이를 것으로 예상되었습니다.

내년 수출 성장 목표에 대해 묻자, Ortiz-Luis 씨는 "아마도 (낮은) 단일 자릿수 성장을 기록할 것입니다. 만약 우리가 두 자릿수 성장을 기록할 수 있다면, 내년에 \$1260억 [수출가치]에 도달할 수 있을 것입니다."라고 말했습니다.

그는 지난 지정외적 글로벌 긴장과 높은 인플레이션으로 외부 수요가 약해져 2025년까지 \$1260억의 목표가 최종적으로 달성될 것으로 보인다고 언급했습니다.

개발예산조정위원회(DBCC)는 상품 수출이 내년부터 2028년까지 6%씩 성장할 것으로 예상했습니다. [Cont. page 7]



**내년 필리핀 수출에는 낮은 단일 자릿수 성장이 예상됩니다.***[Cont. from page 6]*

한편, Ortiz-Luis 씨는 변화하는 지정외적 및 경제적 상황으로 인해 PEDP가 지속적으로 재조정될 것이라고 말했습니다.

"하지만 우리가 그것을 재조정하는 동안, 천천히지만 확실히, 우리는 수출이 성장하고 있다는 것을 보고 있습니다," 라고 그는 덧붙였습니다.

Department of Trade and Industry Export Marketing Bureau의 소장인 Bianca Pearl R. Sykimte는 외부 상황을 고려하기 위해 PEDP를 재방문할 필요가 있다고 말했습니다.

"국제 무역 환경은 매우 변덕스러웠고 PEDP의 강점은 실제로 기민한 수출업자들을 개발하는 것입니다," 그녀는 기자들에게 말했습니다.

"우리는 정말로 미래에 무엇이 벌어질지 예측할 수 없지만, 중요한 것은 우리의 수출업자들이 매우 경쟁력이 있어 국제 경제의 기회와 위협에 쉽게 대응할 수 있어야 한다는 것입니다," 그녀는 덧붙였습니다.

Sykimte 씨는 재조정된 목표는 경제 성장과 공급 능력을 고려할 것이라고 말했습니다.

이전에 DTI는 올해 상품 및 서비스 수출이 적어도 5% 성장할 것으로 예상했으며, 이는 상품의 1%와 서비스의 6%에 비해 약간 유리한 것입니다.

"아마도 서비스 수출 목표는 여전히 달성할 것으로 보입니다. 그러나 상품 수출에 관해서는 어려울 것입니다. 왜냐하면 우리가 수출하는 것의 60%는 전자 제품입니다," Sykimte 씨가 말했습니다.

"농업 분야에서는 코코넛 오일 가격의 가치가 하락했습니다. 이는 우리에게 수십억 달러의 상품 수출이 되는 요소입니다. 이러한 요소들이 우리의 수출에 영향을 미치고 있습니다," 그녀는 덧붙였습니다.

*Source: <https://www.bworldonline.com/top-stories/2023/12/05/561535/low-single-digit-growth-expected-for-phl-exports-next-year/>*

**Contact Us**

**Korean Chamber of Commerce  
Philippines, Inc. (KCCP)**  
Unit 1104 Antel Corporate Center, 121  
Valero St., Salcedo Village, Makati City  
(02) 8885 7342 | (02) 8404 3099  
info@kccp.ph | www.kccp.ph

*This KCCP E-Newsletter is supported by:*

**200 MW Cebu CFBC Power Plant**



ENERGIZING LIVES,  
POWERING COMMUNITIES



**50 MW Calatagan Solar Farm**